

Полковник А. В. Гавричков

ЧАНАЧЫ-ДЬУУЧЫЛ

Горно-Алтайская областная
БИБЛИОТЕКА
г. Горно-Алтайск №

ОЙРОТСКИЙ ОБЛАСТЬНЫЙ
НАЦИОНАЛЬНЫЙ ИЗДАТЕЛЬСТВОЗЫ
г. ОЙРОТ-ТУРА

1941



1-кы дъур. Чаналу чике турары.

Кире сёс

Чана военно-прикладной дъаан учурлу болуп дъат. Чаналу подразделениелердин' дъуучыл действиелери, дъуунын дъенюзине дъединип турганы каа-дъаа әмес.

Финский акгвардейцинала тартыжуда турушкан, Советский Союзтың Геройы нёкёр Н. Соломонников айдат: „Менин отделениемниң дъуучылдары разведкага көп катап дьюргендер, көп дъууларга киришкендер, дъеню аларына олорго чана болужып туратан. Менин дъёбим—чанала дьюренине, оны тудунар-кабынарына сюrekей дъакшы юренип ала-ры, советский кажыла дъиит кижиге керектю“—дең, нёкёр Соломонников онон' ары айдат.

Кызыл Черюнин дъуучылдарына чана кышкы ёйдё мылтыктый ок кыялтазы дъок керектю. Ак та, агашту да дьерлерге, каан аяс та күнде, калапту дъут та күнде, качан да болзо, кайда да болзо, чана красноармеецке болужып, онын кючин корулап дъат. Чаналу дьюргюреринин техниказын дъакшы билер разведчиктер командованиенин заданиезин тюрген де, чике де бүдюрип дъадылар. Тылла фронтто ортозына, подразделениелер де ортозына тил алыжарын ча-на тузаланарыла дъетирерин связисттер тёзёгилейдилер. Саперлер дезе чаналу дъакшы дьюрюп дъадылар: олор эмик буудактарга, гранитный противотанковый буудактар-га—надолбаларга, миналап койгон дъаландарга ёнёлөп ке-леле, олорды дъаманын дъетирбес әдедилер. Воинский частытар чана кийип алала, ёштюнин ыраагыла әбирип, кийи-нине киреле, кандый да дьер болзо, онон камаазы дъогынан действовать әдерге дъайымды аладылар.

Калганчызы, чаначылар озочыл позицияларга дъуу азы-тын тюрген дъетирелир, коруланар службаны дъакшы



2-чи дъур. Элип-селип базыт—базарын сол буттан баштаган.

ёткюредилер. Чаначыларды дъуучыл действовать эдерине юреткедий примерлерди история ас билер эмес. Озогы чаначыл орус черю героический походтор эдип туратандар. Орус черюлер, чананың болужыла, Югорский дъерди XV чактың учында дъуулап алгандар.

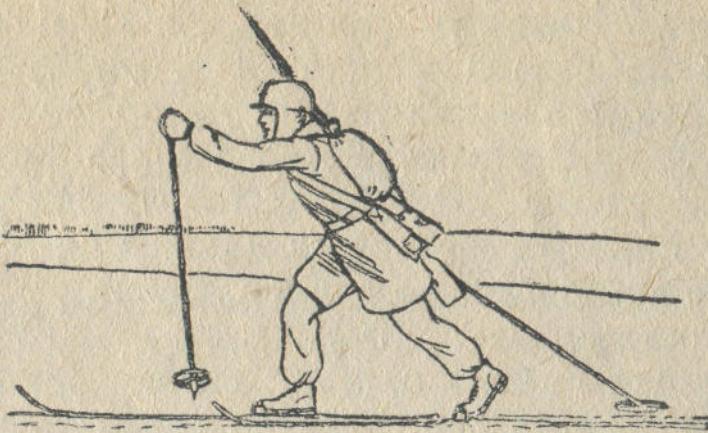
Советский Карелияга кирген ак финдерди чаналу красноармейский отрядтар гражданский дъууның дылдарында дъаба дъедип турғандар. Анчадала, интернациональный школдың чаначыларының Кимас-кёлгё барган походы ончозына дъарт. Отряд 1000 километрге дъуук дъер ёдюп, финский интервенттердин дъаан базалары ла складтарын коскорып салган.

1940 дылда акфиндерле героический дъулардың күндеринде де историяның бу страницалары ундулбады.

Кадыrbай Джаманбалин командовать эдип турған Ленинградский военный округтың чаначыл отряды бойын атту-чуулу макка салды. Ёшто керегинде баалу дъетилюрке дъединерге, ёштюни кюн-кайралы дъогынан дъоголторго, ол көп катап разведкаларга дъюроп туратан.

Нёкёр Братаничевтин командазыла, чаначылардың группазы 42 км. түрген ёдёлө, алып алган позициязына бектенип алала, ол дъерге болуш келерге дъетире, дъана баспай турумду тартыштылар.

Старший лейтенант нёкёр Ватагин командазыла, разведчиктердин группазы, ёштюнин улай турған огневой точказынан (ДОТ) образец эдип, бир болчок бетон экелзин деп, приказ алган. Ак халатту чаначылар укреплениеге билдирибезинен ёнёлөп барғандар. Укреплениенин дъанында 10 пар чана, пулемет тургузатан установка ла патронның каптары дъатты. Блиндажка кирер эжик дъабулу болды. Ёшто колго кирбей турды. Дъедип келген саперлор ДОТ-ты юзюп ийдилер. Бетонированный блиндажка дъынгандарды дъок эдип салғандар.



3-чи дьур. Элип-селип базыт—базарын он буттан баштаган.

Соломонников, Кадыrbай Джанбалин, Братаничев, Ватагин ле оноң до ёскё нёкёрлёрдий болорго, чанала дъакшы базарына, чаналу дьюрюп чечен адарына, гранат таштаарына ла дыыдабыла саярына дъакшы юренип алар керек.

Бу брошюраның амадузы,—чаналу дьюрер дьюучыл действиelerдин элементтериле, чаналу военизированный переходтор төзёп, олорды ёткюрерин билип аларына колхозчы дъашёскюрюмге болыжары болуп дьат.

Чаналу элип-селип, әмезе дъаныс уула базарының (2-чи ле 3-чи дьур.) таркадылган эп-сюмезин бу брошюрада бичибей турубыс. Базыштын мындый бүдюзин бичигенин, анылу руководстволордон ло брошюралардан таап аларга кем дьок.



4-чи дьур. Мылтыкты поход тужунда дьюктенери

ДЬУУЧЫЛ ДЕЙСТВИЕЛЕРГЕ ЧАНАЛУ БАЗАРГА БЕЛЕТЕНЕРИ Юзюктелтип дьюгюрери

Ёштиенин алдындагы аткылап турган дьеңди тюрген ёдёрине юзюктелтип дьюгюрерин тузаланып дьат, оны тузаланарын ёткюрери мындый:

Чаналу. Чаналу дъадала адарының аргазын (8-чи дъуркөр), сол колыла таягына таянып, он колыла мылтыгына таянып, сол тизезиле тизелепип алар. Он будун алды дъаар тартып, чананы базатан дъери дъаар ууландырала, таяктарды сол дъанына таянар. Сол колыла таягына таянып, бойын он буды дъаар дъая әдер. Ол ок ёйдө, сол чаназын ла мылтыгын ичкеери тюрген дылдырала, бёкёйип алыш юзюктю дьюгюрерин баштаар (5-чи дъур.).

Колында чаналарлу. Юзюктелтип дьюгюрерден озо мылтыкты ийнине арта салып, эмезе дьюктенип алар. Чаналарды ла таяктарды дезе тудунып алар. Чаналарга таянып, тюрген тура, чаналарды тудунганча дьюгюрер. Юзюктелтип дьюгюриштин кийнинде, чананың базатан площа на чаганакты чаганактай салып алала, адарына белетенер.

Дылары

Кардың дъаан кичинегинен база чананың креплениезининг дылыжып турганынан көрө, дыларын мынайда ёткюрер:

Чаналарга дъадала. Бу эп-арганы, кары дъука да, катуда дъерге тузаланып дъат. Чаналарды бирюзин-бирюзине коштой дыигин табаштыра салып алар. Таяктарының учын алын кайыштан (носковой скобан) ёткюрер, тегеликтерин чаналардың бажына кийдирип алар. Таяктарды чаналардың юстине куустура салып алар. Мылтыкты дьюктенип алар эмезе таяктардың юстине салып алар. Дъиданы таяктын тегеликтеринен ёткюрип алар, чаналар бойы-бойынан айрылыспазын деп, бир чананың кийин буузын база бирюзине артып алар керек. Чаналардың грузовой площа на көнкөрө дъадып алала, эки колыла темденип дылар (6-чи дъур.). Дъакшы дылбай турган болзо, будубыла дъемежер.



5-чи дъур. Юзюктелтип дьюгюриш.



6-чи дъур. Көнкөрө дъадала дылары



7-чи дъур. Тёрттамандап дылары.



8-чи дъур. Лъадала адары.

Тёрттамандап эңмектеери. Бу эп-арганы кары дъаан дьеरге тузаланып дъат. Таяктарды тудунып алар әмезе олорды сол дъанынан курга қыстап алар, мылтыкты дьюк-тюгинен мойынга илип алар әмезе дьюктешип алар. Чаналардың грузовой площадкаларынан туду алар, чаналардың юстине таянып тизеленип туруп алала, әлип-селип, бутла болужып дыларын баштаар (7-чи дъур.).

Мылтык адарына белетенери

Чавалу дьюрүп адарына белетенерин мынайда ёткюрөр:

Чананы чечпей, дъадала адары. Таяктарды тегеликтөринен ёткюриштире, сол колго тудунып алар, мылтыкты дезе он колго тудунып алар. Чаналардың бажын алчайта базып, сол тизеге тизеленер, сол колло таяктарга таянып, чаналардың ортозына дъадып алар, чаналарды ич дъанын-дагы кырын кар дъаар әдиp кырынан тееп алар, таяктарды дезе тегелигин сол дъаны дъаар әдиp алдына салып алар. Колды дезе таяктарга тептирип алар (8-чи дъур.).

Чананы чечеле, дъадала адары. Бу эп-арганы кёбюк карлар ла терен' карларга тузаланып дъат. Чечип алган чаналарды ичкеери дылдырала, алды орто салып алар, таяктарды сол дъанына салып алар. Белетенер тушта колдорын чананын базар площадказына чаганактап алар.

Тизе бажынан адары. Он чананын бажын он дъаны дъаар бурултып, онын грузовой площадказын сол чананын чончойна салып алар; ол ок ёйдё он тизеге тизелене отурала, мылтыкты адарына белетеер (9-чи дъур.).

Бут бажынан адары. Он чананын бажын туура базар сол чананы ичкеери дылдыра базар, ол ок ёйдё мылтыкты адарына белетеер. Сол таякты шыйралай тударына тузаланарга, оны сол чананын тыш дъанына коштой тургuzzар, шыкаар тужунда бутты эмеш бүктеп ийер (10-чи дъур.)



9-чы дүур. Тизе бажынан адары.



10-чы дүур. Бут бажынан адары

Гранат таштаары

Бут бажынан таштаары. Таяктарды курга кыстап алар-эмезе мылтыкла кожо сол колго тудунып алар. Сол бутты алтай базарыла, гранат тудунган он колды ичкеери сунар. Он бутла ичкеери алтаарда, гранат тудунган он колды кайра апаар. Гранатты таштаар тушта, сол бутты ичкеери сол дъаны дъаар базар (11-чи дүур.). Гранатты таштаганын сонында он чананы сол чана дъаар дъаан эмес толуктай ичкеери базар.

Тизе бажынан таштаары. Уланган айын кубултпай, сол чананы ичкеери дылдырып, он будунын тизезиле он чанага тизеленер, чончойго отурбай дъадып, гранатты таштаар (12-чи дүур.).

Дъадала таштаары. Амаду дъаар ууланып дъадып алар. Таяктарды ла мылтыкты он дъанына салып алар. Гранатты он колына тудунып алар. Ёрё ёндёйгён аяс талаляр. Кардан ёрё ёндёйгёnlө бойынча гранатты мергедеер (13-чи дүур.). Гранатты мергедегенинин кийининде, алдындагы айынча ойто дъада берер.

Дъыдабыла саяры

Дъыдабыла он до дъаны дъаар, сол до дъаны дъаар, ичкеери де саяр. Таяктарды куруна кыстап алар.

Он дъаны дъаар саяры. Саярга турган неме дъаар мылтыкты эки колбыла уулай тудар. Мылтыкты уулай тударла тушта чананын учын алчайта базып, он бутла темденер. Сол чананы ич дъанындагы кырына базар. Кёгюстү ичкеери эдер. Сол бутты тюзеде тебинер (14-чи дүур.). Сайганнын сонында, базарын сол будыла баштаар.

Сол дъаны дъаар саярын онайдо ок эдин дъат, дъе дъанысла ойто кайра болор.



11-чи дьур. Гранатты бут
бажынан таштаары



12-чи дьур. Гранатты тизе
бажынан таштаары.

Ичкеери сайары. Ёштю (кептююр) сол дъанында турган болзо, кажы бир бутты алтаган аяс, онын мылтыгын сол дъаны дъаар чарчада согор, база бир бутты алтаар тушта оны сайр.

Ёштю (кептююр) он дъанында турган болзо, кажы бир бутты алтаган аяс, онын мылтыгын он дъаны дъаар чарчада согор, база бир бутты алтаар тушта оны сайар.

Дыдала сайрын темденбей (кыска да) саятаны бар, онайып он мылтыкты ичкеери апарып (узун да) сайатаны бар.

Чедендерди ажары

Чедендер ажарында, оны алтай база да берери бар, оны ёрё чыгала да ажары бар. Чеденди ажыра база беретендерин ол бийик эмес болзо эдетен. Он дъанын чеденге дъёләй туруп алар. Сол таякка таянып, бүктеген он будыла он чананы кёдюрер, ол он ёйдё, оны он таякла кожо чеденди ажырала, чеденнин биринчи, әкинчи агажына базып алар. Он таякка таянып, бүктеген сол будыла сол чананы кёдюрер, ол он ёйдё, оны сол таякла кожо чеденди ажырала, он чанага коштой базар.

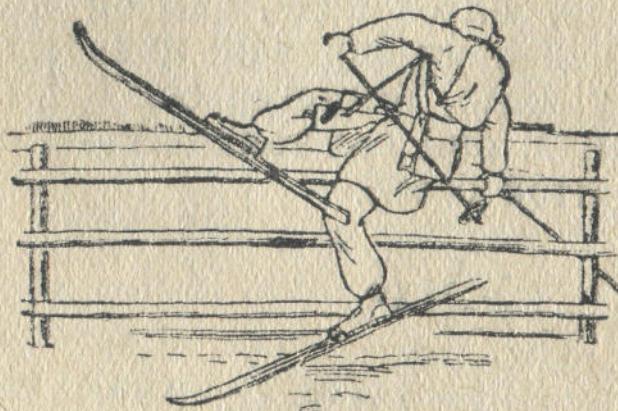


13-чи дьур. Дъаткан кижи, тура дьюгюреле гранатты таштаары



14-чи дъур. Дышабыла он дыны дъаар саяры.

Бийиги 50-нен 120 см. дьетире чеденди, оны ёрё чыгала ажып дьат. Сол дъанын чеденге дьёлёт турал алар. Он таякты чеденди ажыра салала, оны чеденге куустыра кайра эдер, он колыбыла чеденнин юстинен тудунар, сол колыбыла дезе сол таякка таянар. Сол таякка ла чеденге таянып, ёрё секирип чыгала чеденге отурып алар. Он колыбыла тудунганын ёскёртө тудала, кёксин он дъаны дъаар эбирткен аяс, тизезинен бүктелип калган он бутла чананы кёдюреле, чеденди ажыра салып ийер (15-чи дъур.). Кёдюре бойынын эбирип бараатканын токтотпой, бүктелген сол будыла сол чаназын чеденди түрген ажыра салала, чеденнен тюжюре калып ийер. Чаначы чеденнин юстине бектеп отурып алза, эки будын чеденнен дъаныс уула да ажырып ийер.



15-чи дъур. Чеденди чаналу ажары.

Чаналу дьюрер военизированный переход

Чаналу дьюрер переходтор физкультурниктерди кышы ёйдё походко дьюрер дьюрөмдерге юредип, база чаначыл дьуучылга кыялта дьок сюрекей керектю чыдамкайга юредип дьат. Баардан озо чаналарды дъакшы дъазап, адыхкап кёрёр керек.

Переходторды, ээжи чилеп, группаларла (командаларла, подразделениелерле) ёткюрер, олорды организовать эдери-не ле олордын задачазына, дьуу тужунда действовать эдип турган чаначыл отрядтарга ёткюрерге келижип турган не-ле керектю немелер юзе кирер учурлу.

Олорды смолалаар, чананын сюркюжиле сюркюштеп алар, креплениелерин ёдюкке (ботинкага әмезе сопогко) эптешире дъазап алар. Креплениелер чаначынын ёдюгине ты-гыш кийилип турар керек, буттын бажы әэлерде чечил-бес, тюшпес болор керек.

Креплениелерди эптешире дъазаар тужунда, замогы-нын действовать эдип турганын шинdep кёрёр. Дымжак креплениелердин кайыштарынын чыдымын, онайдо ок коомыйн әмезе элегенин солуп турар.

Чаналардын таягын походко барааткан кишинин сынына кёрё талдап алган болор керек. Касталган, дъарылган таяктар походко дъарабас.

Кийимдери дъенилчегеш, ого юзери дылу, кыймытка-нарына чаптыгын дъетирбегедий, тар әмес, кен болор керек. Чананын костюмын, әмезе тегин брюканы ла тюктен эткен свитраны кийерин рекомендовать эдип дьат. Салкынду күн-дерде свитранын алдына бёс чамча кийер керек. Тын этти сооктоң корулаарына, этке дъаба дъадар трусы әмезе плав-ка кийер керек. Башка дезе, кулакты бёктөп турар тюк бё-рюк кийер, колго дезе тере кыпту тюк меелей кийер керек.

Бутка дезе бёс чулук кийер, онын юстинен тюк чулук-

кийер, ого юзери бёс эмезе кеден (байковый) орошкынла ороп алар керек. Ого юзери бутты газеттин 1—2 кат чаазыныла ороп алатаң болзо, дъакшы болор эди.

Салкынду күнде эмезе дъаан соок тужунда дьюсти, анчадала тумчукла ээкти кастың дъуузыла эмезе вазелинле сюркюштеп алар керек.

Кажыла переход, бойының төс амадузын походный дьюрюмге тартып аларга база чыдамал әдип юредип аларга коштой, көп ёскө задачалар келижип тургандары мындый:

походто билдирбезинен дьюрери ле маскировка;

анчадала агаш ортозына дьюрерде дьердин аайын билери; чананың дъолын чыгарары;

кардың дъаан, кичинегинен көрө, дьердин аялгазынан ла турушчылардың төозынан көрө, строевой колонналарды тузалана;

кардың ла дьердин аайынан көрө, чаналу базарының эп-аргазын тузалана;

дъолдо учурашкан буудактарды ёдёри;

токтодынып туары (привал) ла чаналу отрядтың изин дъалмап (дымыйтып) туары;

chananyn azык инвентарын ла онон до ёскёлёрин алып дьюрери.

Чаналу отрядтың маскировказы ла билдирбей дьюрери, агаш ортозыла, дъуукала, кадьу-капчалла, онон до ёскёлёриле ёдюп, база туманду, шуурганду, карлу кёчкө тюжюп туар күндерде ле карануй түнде военизированный переходтор ёткюрери болуп дъат.

Дьут-дъулакай күнде аайын билбес дьеरле дьюрери, түнде ориентироваться әдип билерин керексип дъат. Онын учун, отрядтың командиринде дьердин картазы ла компас болор керек. Онон башка, отрядтың командири переходко бараат-кандарды кёдюрезин күннен, агаштан ла онон до ёскёлёринен көрюп, дьердин аайын билип аларына таныштырар учурлу.

12 части кёлёткө түндюк дъаар кёргюзип дъат; 6 час эртен-тура күн күнчыгышта, кёлёткөзи дезе күнбадыш дъаны дъаар кёргюзип дъат, 6 час энирде дезе, кёлёткө күнбадыштан күнчыгыш дъаар кёргюзип дъат. Агаштардың ла дъаан таптардың түндюк дъаны көп сабазында дъенес ле түй ёзюп калган болор; кезик агаштардың тюштюк дъанындағы бюри кою болуп дъат; түндюк дъанындағы агаштың кадары, тюштюк дъанындағызына көрө, дъука да, ныкта да болуп дъат.

Чаналу отряд, ээжи аайынча, дьолы дьок дьеरле дью-рюп дьат, оның учун переходторды кандай ла дьюзюн дьеरле ётюрерге керек. Дье бу, строевой колонналарды чике тёзёёрин некеп дьат.

Чаналу базар тужунда походный колонналардың сыны, чана дьок колонналардың сынынан 2—3 катап узун болуп дьат, оның учун походло базар тужунда колонналардың сынын кыскартарын кичеер керек:

- а) эмеш дъалбак колонналар тузаланаыла. Чаналу отрядтың базарына эң артык строй, 6 алтам дистанциялу, 2 алтам интервалду экиден ле төрттөн колонналар болуп дьат;
- б) чаначылдар ортозында дистанцияны кыскартарыла; колонналардың чёйюлерин кыскартарына кийининдеги чаначының чаналарының бажы алдындагы чаначының чаналарының учына дъуук дьюрер учурлу;
- в) ээчий-теечий барып дьаткан кезик группалардың (командалардың ла подразделениелердин) ортозында дистанцияларды кыскартарыла.

Агашту база дыраалу дьеरле баарда, бойы-бойына чаптыгын дьетирбеске, колонналардың ортозы ыраак та дьюрекем дьок, дье ондый да болзо, бойы-бойының бараанын дылыйтпас керек.

Переходты кары дьюм дьеरле ёткюрер тужунда чананың дьолын чыгарары дьяан учурлу болуп дьат; бу керекке эң артык чаначылдарды тузаланып, бир чананың дьолыла юч чаначыл баскадый эдип ийип дьат, анайдарда, 4 чананың дьолыла 12 чаначыл баскадый болот, ол чаначылдар, дьол канчала кирези уур болзо, анчала кирези улай солыжып дьадылар. Солужар тужунда баштаачы чаначылдар, дьолдың сол дъаны дъаар туура чыгып, бойының группазының (командазының ла подразделениезинин) кийинине келип, тура бередилер. Баштаачыларды солуурын дъанысла старшийдин (командирдин) дьёбилие ёткюрер. Дьол чыгарачылардың бюдюрер ижине, анайда ок, дьолдың аайын адьыктаары ла буудакту, ёдөргө кюч дьеरлерди темдектеери кирип дьат.

Переходтын участниктери (туружаачылары), кардың дъаанынан көрө, чанала базар дьюзюн-дьююр эп-аргаларды тузаланаына дъакшы ылаптап юренер учурлу. Салкын аайынча эмезе сан тёмён чана дъакшы дылбырып турар тушта, чаначылдар эки колло дъаныс уула да иштеериле барып дьадар, элип-селип баарыла да бараадар, коомой дылбырап турза перекидкала (таякты ичкеери таштап) баарыла баар.

Переходтын туружаачылары бойлорының дъолында дьюзин-дьююр буудактарга учураждылар, олор оны ёдюп болбай эбирип, ого көп ёйлёр ёткюредилер (бу дъуу ёйи тужунда болгон болзо), ол ажыра бойлорын ёштюнин алдына дъартап бередилер. Командный переходто, бу переходтын туружаачыларын волевой качестволу ла техникалу эдип алардын аргазында, дъолдо учураганла буудактарды (сууны, чеденди, канаваны, дъууканы ла онон до ёскёлёрин) ёдёрин командир тёзёёр учурлу.

Военизованный командный переход тушта, дъанысла чанала дъакшы базып билери ле капшуун болоры сюrekей керектүү эмес. Дье амыраарын, бир ёйинде тура тюжюп дъеп-селинле кийимин дъазап, материальный частты аайлубапту эдип база дъедижип аларына артып калгандарына болужары дъаан учурлу болуп дъат.

Дъут-дъулакай күнде юде кыска болор учурлу—5 мин. дъуук. Кыска юделеер көп сабазында дъердин аялгазы уур болгонынан улам, дъуукаларда, кырдын ары дъанында, агаш ортозында, кою ла узун дырааларда ла онон до ёскёлёринде болуп дъат.

Кыска юделерди дъуртту пункттарда эдеринен качар керек. Бийик дъерди ажар тужунда 2—3 минутка туруп амыраар керек.

Переходтын туружаачыларын бойының изин дъалмап турарына юредери дъаан учурлу болуп дъат. Оны эдетен бир канча эп-арга бар. Олордын сыранайла дъенили—дъолго (орык дъолго) кирип, чаналарды чечип алала бир кезек ёйгё чана дъок базары болуп дъат. Барааткан дъерден туура, ёскё дъер дъаар бир канча дъакшы чаначыларды бир 0,5—1 км. кирези дъерге ийип ийер, олор онон ойто тескеери изиле отрядына дъедип келер. Бир километр кирези ёдёлө, отряд дьюм дъерге чыгар керек, эн кийининдеги кижи дезечыккан дъолло бойының кийининен ары карагайдын быдагын, узуны 1,5—2 м. чибинин будагын эмезе бир тану чырбагалды армакчыла буулайла эмезе таякка илеле сюортеп алар. Айдарда, чананың дъаны чыккан дъолы эски дъолго түнгей боло берип дъат.

Анчадала технический дъанынан ас белетенген чаначыларла командный переходторды ёткюрер тушта артыкту чананы ла таякты кыялта дъок алар керек. Артыкту материальный часттарды алышп дьюрерге, бир канча эжер чананы коштой салала дъаба айрылышпас эдип танала алыш дьюрерге кем дъок. „Тартаачылар“ эдип эн артык таскаган чаначылдарды чыгарар.

Военизированный переход сакыбас дъанынан негеле учураар. Онын учун, переходко баардан озо, переходтын роководительдери агаш дъаар, дъуука дъаар база онон до ёсқё дъерлер дъаар засадага сакырыга чаначылар ийип дъат. Отряд (оны билбей) засадага дъедип келеле, мылтык атканына тюней тыркырууштын юнин угала, дъуучыл ээжини бюдюрип дъат.

Дъолдын экинчи бёлюгине дъеделе, командир „газы“ дең сигнал берип дъат, участниктер дезе онын аайынча противогаз кийип дъадылар. Дъолдын ючинчи бёлюгине дъеделе дезе, ортяд артиллерийский адыштын табыжына тюней табыш угала, онон артык чачыны строй тузаланаар.

Бу ончозы дъилбюлю де, соотту да болуп, дъаан тузазын дъетирет, ненин учун дезе сюrekей баалу дъуучыл таскамырларга таскалап дъат.



Редактор перевода *Т. К. Бардин*.

Тираж 2100 экз. Подписано к печати 7/III-1941 г.

АН166. Объем 1 п. л. Авторских лист. 0,75 п. л.

Знаков в печ. листе 36600. Цена 25 коп.

Заказ № 302.

г. Ойрот-Тура, тип. из-ва «Кызыл Ойрөт».
Ойротская, 63.

Баазы 25—акча.
Цена 25—коп.

150 16

Полковник А. В. Гавричков

Лыжник-боец

Перевод с русского
на ойротский язык.